

Mot du Professeur Salim Daccache s.j., recteur de l'Université Saint-Joseph de Beyrouth, lors de la cérémonie de la remise des diplômes de la Faculté de Droit et des sciences politiques, de l'Institut des sciences politiques, de la Faculté des sciences économiques et de l'Institut supérieur des sciences de l'assurance, le mardi 16 juillet 2019.

Excellences Messieurs les ministres et les députés,
Mesdames et Messieurs les vice-recteurs,
Mesdames et Messieurs les Doyens et les Directeurs,
Monsieur le Président Monsieur Roger Nasnas, invité et conférencier d'honneur,
Chers Enseignants,
Chers Représentants des Anciens Diplômés des Facultés et des Instituts,
Dear Directors of Arma Program, Arab master for human rights and democracy,
from Universities Partners,
Chers Parents et Amis des Diplômés,
Chers Diplômés de la Faculté de Droit, de l'Institut des sciences politiques, de la Faculté de sciences économiques et de l'Institut supérieur des sciences de l'assurance de l'USJ,

Voici que la cloche annonce la bonne nouvelle : nous célébrons la remise de diplômes ce soir à 59 étudiants de la Faculté de droit, aux 84 diplômés de la Faculté des sciences économiques, aux 45 diplômés de l'Institut des sciences politiques et aux 17 diplômés de l'Institut supérieur des sciences de l'assurance.

De tout cœur, et au nom de mes collègues, les leaders de l'Université et de vos Facultés, au nom de tous les enseignants et des administratifs, je vous dis à chacune et chacun de vous et à vos parents qui ont les larmes aux yeux un grand Mabrouk. Sachant que le mot mabrouk dérive du terme *baraka*, la grâce, que les grâces du Ciel et du Dieu Très-Haut vous accompagnent et vous comblent de leurs bienfaits. En votre nom, je voudrais manifester ma reconnaissance à Monsieur le Président Roger Nasnas, un illustre Alumna de la Faculté des sciences économiques USJ d'avoir accepté notre invitation pour s'adresser à votre promotion 2019, la 144^e de l'USJ. Chers Amis, cette cérémonie de remise de votre diplôme représente aujourd'hui un moment infiniment joyeux qui consacre l'ensemble de vos études menées jusque-là, et une étape décisive vers votre avenir professionnel. La remise de votre diplôme qui

aura lieu dans quelques moments élève le niveau de notre Université et surtout de votre responsabilité individuelle et collective. Donner un diplôme et recevoir un diplôme, cela a un sens et une valeur pour soi et pour le monde où nous vivons au niveau de votre famille, de notre université, de notre nation et, plus largement, au niveau de tout pays où vous pouvez vous installer. Par ce diplôme acquis avec de l'effort et du don de soi, loin de toute magouille par ci et par là, comme nous l'avons vécu ces derniers temps dans un certain enseignement supérieur et, malheureusement, le Liban est classé 86^e sur 160 pays en matière d'éducation même si de rares établissements, et à leur tête l'USJ, maintiennent le cap de l'excellence, car nous voulons que la nation soit marquée par le sceau de l'excellence ; malgré cela, nous devons contribuer à ce qu'il y ait de l'espoir, du bien, et du bonheur dans le monde où nous vivons. Un supérieur des Jésuites avait résumé cela par cette belle formule : « celui qui est formé dans nos collèges et nos universités jésuites devra être pour et avec les autres », c'est ce qu'on appelle aussi la solidarité. Ceci n'est jamais simple car nous vivons dans un environnement déjà chaotique.

Un environnement chaotique se caractérise principalement par deux choses. C'est un environnement changeant, imprévisible comme le sont aujourd'hui notre monde et notre région.

La deuxième caractéristique d'un tel monde est qu'une petite décision prise à un endroit donné, peut avoir des conséquences considérables à des échelles imprévisibles. C'est la tyrannie des petites décisions, des déclarations ambiguës et des tweets lancés et balancés à la figure des simples gens. Il est évident que les réseaux sociaux jouent un rôle négatif à ce niveau.

Tout cela questionne évidemment la capacité que nous aurons pour travailler ensemble afin d'affronter les défis et non d'une manière égoïste et en rangs dispersés. La crise socioéconomique de chez nous témoigne éminemment d'une incapacité à gérer nos affaires pour le bien de tous. Évidemment dans notre pays, la question de l'éducation, de la santé des gens et la protection de cette santé viennent en tête des questions urgentes à traiter avec les déchets et les ordures. Pour cela, nous avons besoin de bons avocats, d'économistes, d'assureurs et surtout des politiciens dont le seul objectif est de servir la nation et non qu'ils en soient servis. Nous avons tenté, pendant votre scolarité à l'USJ et dans vos facultés, de vous en donner les bons moyens et les outils appropriés pour répondre à ce défi.

Afin de vous aider à répondre à ces défis, l'Université, la vôtre ne se contente pas de croiser les bras et d'attendre, elle agit. Elle demeure, selon les agences de classement, dans la famille des 500 meilleures universités dans le monde et la deuxième du Liban. Comme vous le savez, puisque vous y avez contribué, l'USJ a pu obtenir une accréditation institutionnelle pour six ans de l'Agence Acquin qui confirme que nos normes et nos programmes sont d'un niveau hautement international. La Faculté de Médecine s'est insérée dans un rang parmi les meilleurs des 7000 facultés de médecine dans le monde grâce aux travaux de recherches publiés par les chercheurs médecins et enseignants.

Ces consécration démontrent qu'avoir confiance en soi, dans ses capacités et dans l'autre, et même et surtout en Dieu est la bonne route à prendre et à pratiquer, surtout aux moments difficiles que vous risquez d'avoir dans votre vie personnelle et professionnelle. La confiance est une variante de la foi, elle nous donne de la lumière et de l'intelligence pour agir, de la sagesse pour savoir avancer et de l'énergie pour dépasser les problèmes et être innovants et inventifs.

Mon dernier souhait à vous toutes et tous est de garder précieuse une valeur qui fait part de notre intérieur, de notre identité et de nos appartenances les plus profondes. Cette valeur s'appelle la fidélité : la fidélité à nos racines, à notre famille, à vos convictions et vos principes et aussi à votre Faculté ou votre institution, mais encore à votre *Alma Mater* qui vous a nourris de savoir et de pouvoir. Soyez fidèles à la perle rare de votre cœur, le Liban. N'hésitez pas à entrer dans le réseau des *Alumni* USJ et de votre Faculté au Liban et dans la diaspora qui ne cesse de s'élargir pour devenir une vraie communauté d'entraide, d'échanges et d'énergie positive de quarante associations d'Anciens à Beyrouth et dans le monde. Lorsque vous reviendrez à votre Campus ou à la valeur du diplôme, vous ne regarderez pas votre succès professionnel, mais de ce que vous aurez fait de votre talent et de vos compétences, mais également sur ce que aurez offert au monde afin de combattre les profondes injustices et comment vous aurez aidé des gens à l'autre bout du monde qui n'ont rien de commun avec vous si ce n'est leur humanité car nous sommes tous des frères comme nous l'ont rappelé le Pape François et le Cheikh Ahmad al Tayyib dans leur lettre commune à Abu Dhabi sur la fraternité entre chrétiens et musulmans.

إني أنتهزها مناسبة لأحيي الثمانية عشر طالباً الذين أنهوا بنجاح تام مسيرتهم في الماستر العربي في حقوق الإنسان والديموقراطية الذي يعلم في معهد العلوم السياسية والذي تشارك في صناعته جامعات من المغرب وفلسطين وتونس وأساس هذه البرامج ينطلق ويدعم من قبل الأسرة الأوروبية لتطوير المهارات والكفاءات الاختصاصية في حقوق الإنسان والديموقراطية. فأهلاً وسهلاً ب ممثلي الجامعات الشريكة في تدريس هذا الماستر وشكراً لكم جميعاً أنتم الأساتذة الذين يشاركون في إعداد هذه النخبة من طلابنا الذين نهئهم على نجاحهم والذين سوف يستثمرون هذا النجاح في نشر ثقافة حقوق الإنسان كاملة لا منقوصة ولا مغشوشة على كامل تراب الوطن العربي من المحيط إلى الخليج. مبروك لكم هذا النجاح ولتكن هذه الشهادة لكم منارة للدفاع عن قضايا الإنسان وحقوقه.

Dear graduates of ARMA, wish you the best and congratulations for your success.

أيها الأهل الأحباء أهل المتخرجين والمتخرجات فرداً فرداً، معكم وبوصفكم شركاءنا، نحن فخورون بأبنائكم فلذات أكبادكم وبما حققوه البارحة في صف الروضة واليوم في وقفة المتخرج والمتخرجة ومما اكتسبوه من علم ومن طاقة فكرية وأخلاقية خلال وجودهم في الجامعة متوجهين صوب التزامهم الإنساني والمهني. فالיום، أيها الأهل، إنما تحصدون ما زرعتموه فيهم ومن أجلم من الحب والعاطفة، من الوقت والصبر من الثقة والرعاية الدائمة، فتكبر قلوبكم فيهم وكونوا مثلنا بهم فخورين.

Chers Diplômés, nous souhaitons avoir semé en vous le goût d'interroger qui doit toujours accompagner la compétence et l'action. Bonne méditation, bonne route, bon vent, et Vive la Promotion 2019 de la Faculté de droit et des sciences politiques, de l'Institut des sciences politiques, de la Faculté des sciences économiques et de l'Institut supérieur des sciences de l'assurance et longue vie à nos beaux et belles diplômés (es) pour que vive l'USJ et le Liban.